



Förderverein der  
Geschwister Scholl Schule

## Beitrittserklärung | Katılma Bildirgesi

Förderverein der Geschwister-Scholl-Schule

Essen-Borbeck e.V.

Hülsmannstr. 46, 45355 Essen

Gläubigeridentifikationsnummer:

DE45ZZZ00001860977

Hiermit erkläre ich meinen Beitritt zum  
Förderverein der Geschwister-Scholl-Schule |  
Geschwister-Scholl-Schule destekleme derneği  
(Förderverein) üyeliğimi

Name, Vorname | Soyad, Ad:

Straße | Sokak, No:

PLZ, Wohnort | Posta kodu, Konut:

Meinen Jahresbeitrag in Höhe von

[ ] \_\_€ werde ich jeweils zum Jahresanfang  
auf das folgende Konto bei der Skatbank  
einzahlen | miktarında yıllık ücretimi yılın  
başlarında Skatbank'de aşağıdaki hesaba  
yatıracacağım:

IBAN: DE54 8306 5408 0104 1784 32

BIC: GENO DEF1 SLR

[ ] \_\_€ bitte ich jährlich mittels Lastschrift  
von meinem Konto einzuziehen | mik-  
tarında yıllık ücretimi otomatik ödemeye  
hesabımdan tahsil edilmesini istiyorum.

## So erreichen Sie uns | Bize bu şekilde ulaşabilirsiniz:

Ansprechpartner | Muhatap

1. Vorsitzende | Başkan:

Frau S. Chur-Schultze

Tel. 0175 5265009

2. Vorsitzende | Başkan:

Frau C. Rohde

Tel. 0177 4547243

Kassenwart | Sayman:

Herr A. Kaya

Tel. 0176 83375810

Kontakt | Kontakt:

Mail | Mail Adresi: foerderverein@gssr-essen.de

Postanschrift | Posta Adresi:

Förderverein  
Geschwister-Scholl-Schule  
Hülsmannstr. 46  
45355 Essen



Werden auch Sie Mitglied.

Wir brauchen Ihre Unterstützung!

Siz de üye olun.

Desteğinize ihtiyacımız var.



## Wer sind wir und was machen wir?

Der Förderverein der Geschwister-Scholl-Schule wurde 1992 als Verein gegründet und hat die Aufgabe, die schulischen Belange der Schule zu fördern; er dient gemeinnützigen Zwecken; wie z.B.:

Die Anschaffung von Lehr- und Lernmitteln und Gerätschaften.

Die Durchführung von Projekten, wenn Mittel der öffentlichen Hand dafür fehlen.

Bei familiären und finanziellen Engpässen ermöglichen wir die Teilnahme der betroffenen Schüler an Klassenfahrten.

## Biz kimiz ve neler yapıyoruz?

Geschwister-Scholl-Schule'nin destekleme derneği (Förderverein) 1992 yılında kuruldu ve görevi okulun ihtiyaçlarını karşılamaktır. Örnekler:

satın alınan ders araçlarını karşılamak

kamu fonu eksik olduğunda farklı projeleri desteklemek

10. sınıf mezuniyetinde öğrencilerimize maddi destekte bulunmak, mesela dekorasyonda

Üyelerimize (aile'nin maddi durumu yetersiz olduğunda) okul gezilerine katılan öğrencilerin katılımını sağlamak

## Wie kann man helfen?

Sie können unsere Kinder und unsere Schule durch eine Spende oder den Beitritt als Mitglied unterstützen. Der Mitgliedsbeitrag beginnt bei 12€ im Jahr, kann aber gerne von Ihnen freiwillig höher gestaltet werden.

Über Ihre Beitragszahlung erhalten Sie auf Wunsch gerne eine Spendenquittung.

## Nasıl yardımcı olunur?

Çocuklarımızı ve okulumuzu bağış yaparak veya bize katılarak üye olup destekleyebilirsiniz.

Üyelik ücreti yıllık 12 € ,dan başlıyor. İsterseniz daha yüksek bir miktar da yatırabilirsiniz.

Dilerseniz üyelik ücreti için bir bağış makbuzu da alabilirsiniz.



## Erteilung einer Einzugsermächtigung und eines SEPA-Lastschriftmandats

Ich/wir ermächtige/n den Förderverein der Geschwister-Scholl-Schule Zahlungen von meinem/unserem Konto mittels Lastschrift einzuziehen. Zugleich weise ich mein/unser Kreditinstitut an, die vom Förderverein der Geschwister-Scholl-Schule auf mein/unser Konto eingegangenen Lastschriften einzulösen.

## Otomatik ödeme için (SEPA-Lastschrift-mandat) tahsil yetkisi verilmesi

Ben/biz Geschwister-Scholl-Schule'nin destekleme derneği'ne hesabımdan/hesabımızdan otomatik ödeme yoluyla tahsil etme yetkisi veriyorum/veriyoruz.

Aynı zamanda, bankama/bankamıza, Geschwister-Scholl-Schule'nin destekleme derneği tarafından hesabımdan çekilen miktarın bozdurma talimatını veriyorum.

## SEPA-Lastschriftmandat

Name des Zahlungspflichtigen (Kontoinhaber) |  
Ödeyen kişinin adı (hesap sahibi):

IBAN:

BIC:

Unterschrift | imza: